TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ CAO BẰNG** **TỈNH CAO BẰNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 61/2023/HS-ST
Ngày: 27/4/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CAO BẰNG - TỈNH CAO BẰNG

- Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Hoàng Kim Chi

Các hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nông Thị Duyên

2. Ông Đoàn Văn Hộ

***- Thư ký phiên toà*:** Bà Bùi Thị Hà Trưng - Thư ký Toà án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên toà: Ông Hoàng Văn Trung - Kiểm sát viên.

Trong ngày 27 tháng 4 năm 2023, Tại Nhà văn hóa tổ 01, phường Hòa Chung, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 57/2023/HSST ngày 31 tháng 3 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 72/2023/QĐXXST-HS ngày 14 tháng 4 năm 2023 đối với bị cáo:

Hoàng Quốc Đ (Tên gọi khác: Không); Giới tính: Nam; Sinh ngày 25 tháng 12 năm 1974 tại huyện Hòa An, tỉnh Cao Bằng; Hộ khẩu thường trú: Tổ 11, phường S, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; Nghề nghiệp: Không nghề; Dân tộc: Tày; Quốc Tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Chức vụ Đảng, chính quyền đoàn thể trước khi phạm tội: Không; Trình độ học vấn: 7/12; Con ông: Hoàng Kim C (đã chết năm 2000); Con bà: Nông Thị T; Vợ: Vương Thị T; Con: Có 02 (hai) con sinh năm 2005 và 2011; Anh, chị, em ruột: Bị cáo là con út trong gia đình có 02 anh em; Tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân: Ngày 26/5/1992 bị Tòa án nhân dân thị xã Cao Bằng (nay là thành phố Cao Bằng) xử phạt 09 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản của công dân. Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giữ, tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Cao Bằng từ ngày 16/12/2022 cho đến nay; có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Hồi 20h35’ngày 16/12/2022 tại khu vực tổ 12,

phường S, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng, tổ công tác đội Cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế và ma túy Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang Hoàng Quốc Đ (sinh năm 1974; trú tại Tổ 11, phường S, thành phố Cao Bằng) có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy, vật chứng thu giữ:

+ 01 (một) vỏ bao thuốc lá màu vàng bên ngoài có chữ "Thăng Long" bên trong có 02 (hai) gói nhỏ, gồm 01 (một) gói giấy màu tím và 01 (một) gói giấy bạc màu vàng bên trong mỗi gói đều chứa chất bột màu trắng dạng cục lẫn bột (Đ khai nhận là Heroine) có tổng khối lượng 0,14g (Không phẩy mười bốn gam) thu giữ tại túi áo bên trái chiếc áo Đ đăng mặc.

+ 01 (một) túi nilon trong suốt có khóa vuốt màu đỏ bên trong có 01 (một) gói giấy bạc màu vàng có chứa chất bột màu trắng dạng cục lẫn bột (Đ khai nhận là Heroine) có khối lượng 0,01g (không phẩy không một gam) thu giữ trong túi bên phải chiếc áo Đ đang mặc. Tổng khối lượng chất bột màu trắng thu giữ của Đ là: 0,15g (không phẩy mười năm gam).

+ 02 (hai) xi lanh kim tiêm và 01 lọ nước cất NOVOCAIN đều chưa qua sử dụng thu giữ trong túi bên phải chiếc áo của Định đang mặc.

Ngày 17/12/2022, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng ra Quyết định trưng cầu giám định số 06 đối với vật chứng của vụ án. Tại Kết luận giám định số 08/KL-KTHS ngày 23/12/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: 02 (hai) mẫu chất bột màu trắng bên trong 02 (hai) phong bì niêm phong gửi giám định đều là ma túy, loại Heroine.

Quá trình điều tra xác định được: Khoảng 14h00' ngày 15/12/2022 Hoàng Quốc Đ đi bộ từ nhà ra khu vực đường tròn Ngọc Xuân rồi đi xe khách đến chợ Thông Huề thuộc xã Đ, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng. Tại đây, Đ gặp và hỏi mua 800.000đ (tám trăm nghìn đồng) Heroine với một người đàn ông không quen biết được 04 (bốn) gói nhỏ, trong đó có 03 (ba) gói bọc bằng giấy bạc màu vàng và 01 (một) gói bọc bằng giấy màu tím. Sau khi mua được Heroine, Đ đi xe khách về nhà và lấy một gói nhỏ Heroine bọc bằng giấy bạc màu vàng ra để sử dụng cho bản thân. Sau đó Đ cho 02 (hai) gói Heroine vào trong bao thuốc lá và để ở trong túi áo bên trái, gói Heroine còn lại Đ cho vào túi nilon trong suốt có khóa vuốt màu đỏ và cất trong túi áo bên phải. Đến khoảng 20h30' ngày 16/12/2022, Đ đang đi từ nhà đến Siêu thị Winmart thuộc tổ 12, phường S, thành phố Cao Bằng thì bị tổ công tác đội Cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế và ma túy Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang, thu giữ vật chứng như đã nêu ở trên.

Tại bản cáo trạng số: 52/CTr-VKSTP ngày 29 tháng 3 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đã truy tố bị cáo Hoàng Quốc Đ về tội tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự;

Tại phiên tòa: Bị cáo Hoàng Quốc Đ đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố.

Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử (HĐXX) áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự đối với bị cáo Hoàng Quốc Đ. Đề nghị HĐXX tuyên bố bị cáo Hoàng Quốc Đ phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và xử phạt bị cáo Hoàng Quốc Đ từ 13 - 16 tháng tù.

Về xử lý vật chứng: Đề nghị HĐXX áp dụng Điều 47 của Bộ luật hình sự, Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự, xử:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 08/KL-KTHS hoàn mẫu sau giám định Hoàng Quốc Đ có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng con dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kèm Kết luận giám định ma túy số 08/KL-KTHS ngày 23/12/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng; 02 xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng; 01 lọ nước cất Novocain 3% chưa qua sử dụng; 01 vỏ bao thuốc lá màu vàng, bên ngoài có chữ "Thăng Long". Vì đây là vật chứng Nhà nước cấm lưu hành, vật chứng không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

Về án phí, đề nghị HĐXX buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Tại phần tranh luận bị cáo không có ý kiến gì tranh luận với bản luận tội của kiểm sát viên về tội danh và hình phạt. Khi được nói lời sau cùng bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử xét thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an thành phố Cao Bằng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy Heroine của bản thân. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa, qua đó đã chứng minh được: Bị cáo Hoàng Quốc Đ là người nghiện ma túy, hồi 20h35’ ngày 16/12/2022 tại khu vực tổ 12, phường S, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng, Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế và ma túy Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang Hoàng Quốc Đ có hành vi tàng trữ trái phép 0,15g (Không phẩy mười ba gam) Heroine nhằm mục đích sử dụng cho bản thân. Hành vi của bị cáo Hoàng Quốc Đ đã cấu thành tội “Tàng

trữ trái phép chất ma túy" được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự

"*Điều 249 .Tội Tàng trữ trái phép chất ma túy*:

1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm;

...

c). Heroine, Cocaine, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR-11 có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam;

d). ..."

Như vậy, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng truy tố bị cáo Hoàng Quốc Đ về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

[3] Hành vi của bị cáo đã xâm phạm chế độ độc quyền quản lý của nhà nước về các chất ma túy, xâm phạm trật tự an toàn xã hội. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được Heroine là dạng ma túy Nhà nước độc quyền quản lý và nghiêm cấm mọi hành vi sản xuất, tàng trữ, vận chuyển, mua bán, chiếm đoạt và sử dụng trái phép nhưng bị cáo vẫn thực hiện hành vi với lỗi cố ý nhằm mục đích phục vụ bản thân, do đó bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự theo quy định tại Điều 249 của Bộ luật hình sự.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo Hoàng Quốc Đ không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa và tại cơ quan điều tra bị cáo đã khai báo thành khẩn, Bố bị cáo được Chủ tịch nước tặng thưởng Huy chương kháng chiến hạng nhất nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

[6] Về nhân thân: Ngày 26/5/1992 bị Tòa án nhân dân thị xã Cao Bằng (nay là thành phố Cao Bằng) xử phạt 09 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản của công dân.

[7] Sau khi xem xét tính chất mức độ hành vi phạm tội, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, ý kiến đề nghị của đại diện Viện kiểm sát. Hội đồng xét xử xét thấy: Bị cáo Hoàng Quốc Đ là người có nhân thân xấu, đã từng đi chấp hành án phạt tù về nhưng bị cáo không tu chí làm ăm, ham chơi, lười lao động, sa đà vào ma túy dẫn đến nghiện ma túy. Bị cáo nhận thức được Heroine là dạng ma túy Nhà nước độc quyền quản lý và nghiêm cấm mọi hành vi sản xuất, tàng trữ, vận chuyển, mua bán, chiếm đoạt và sử dụng trái phép nhưng bị cáo vẫn thực hiện hành vi với lỗi cố ý nhằm mục đích phục vụ cho bản thân. Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến các quy định của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, xâm phạm đến trật tự an toàn xã hội, là nguyên nhân dẫn đến các loại tội phạm khác. Do đó, để đảm bảo sự nghiêm minh của pháp luật, ngăn ngừa bị cáo tiếp tục phạm tội, cần

áp dụng mức hình phạt nghiêm khắc, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi bị cáo đã gây ra, đồng thời cách ly bị cáo ra khỏi xã hội trong một thời gian nhất định để bị cáo có thời gian tiếp tục suy nghĩ, cải tạo bản thân, từ đó, nhằm răn đe, phòng ngừa tội phạm nói chung và tội phạm ma túy nói riêng.

[8] Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo là người nghiện ma túy, không có công ăn việc làm, không có thu nhập ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[9] Về việc xử lý vật chứng: Đối với 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 08/KL-KTHS hoàn mẫu sau giám định Hoàng Quốc Đ có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng con dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kèm Kết luận giám định ma túy số 08/KL-KTHS ngày 23/12/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng; 02 xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng; 01 lọ nước cất Novocain 3% chưa qua sử dụng; 01 vỏ bao thuốc lá màu vàng, bên ngoài có chữ "Thăng Long". Đây là vật chứng Nhà nước cấm lưu hành, vật chứng không có giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[10] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 135 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

[11] Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Hoàng Quốc Đ, do Đ không biết họ tên, địa chỉ và việc mua bán không có ai biết và chứng kiến. Do vậy, cơ quan điều tra đang tiếp tục xác minh, nếu có căn cứ sẽ xử lý theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự đối với bị cáo Hoàng Quốc Đ.

Tuyên bố: Bị cáo Hoàng Quốc Đ phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”;

Xử phạt: Bị cáo Hoàng Quốc Đ 15 (mười lăm) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị cáo bị bắt, ngày 16/12/2022.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng các Điều 47 của Bộ luật hình sự, Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự, xử:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 08/KL-KTHS hoàn mẫu sau giám định Hoàng Quốc Đ có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng con dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kèm Kết luận giám định ma túy số 08/KL-KTHS ngày 23/12/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng; 02 xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng; 01 lọ nước cất Novocain 3%

chưa qua sử dụng; 01 vỏ bao thuốc lá màu vàng, bên ngoài có chữ "Thăng Long".

Toàn bộ vật chứng trên hiện đang được lưu tại kho Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng theo biên bản giao nhận vật chứng số 82 ngày 03/4/2023 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng.

Về án phí: Áp dụng Điều 135 Của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Xử buộc bị cáo Hoàng Quốc Đ phải chịu nộp 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung Ngân sách Nhà nước

Về thực hiện quyền kháng cáo: Áp dụng các Điều 331, 333 của Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, ngày 27/4/2023.

Nơi nhận:
-Tòa án tỉnh Cao Bằng;
- Công an tỉnh Cao Bằng;
- Viện kiểm sát tỉnh Cao Bằng;
- Sở tư pháp;
- Viện kiểm sát TP Cao Bằng;
- Công an TP Cao Bằng;
- Thi hành án DS TP Cao Bằng;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Hoàng Kim Chi